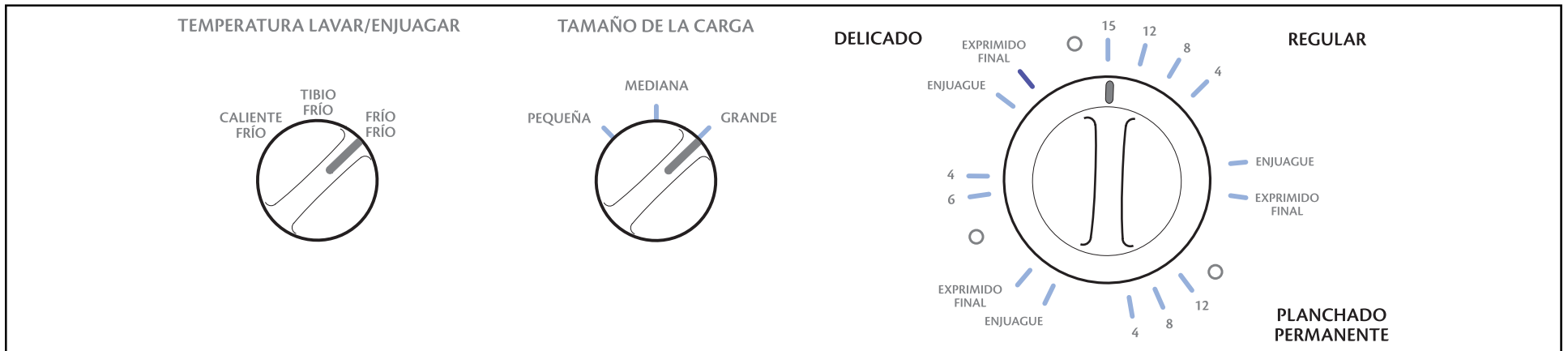


OPERATING INSTRUCTIONS



Before Operating Your Washer

Read your washer Owner's Guide. It has important safety and warranty information. It also has many suggestions for best washing results.

⚠ WARNING To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS in your washer Owner's Guide before operating this appliance.

Operating Steps

Read Washing Procedures in your Owner's Guide. It explains these operating steps in detail.

1. Sort laundry into loads that can be washed together.

2. Prepare items for washing.

3. Pretreat stains and heavy soil.

4. Add the measured amount of detergent to empty wash tub.

5. If desired, add diluted liquid bleach to Bleach Dispenser.

6. Add laundry load to wash tub.

7. If desired, add liquid fabric softener to the fabric softener dispenser on some models or during the final rinse.

8. Set cycle selector and washer controls according to type, size, and soil level of each load.

9. Close lid and pull cycle selector knob to start washer.

10. Remove items at end of cycle. Wait about 1 minute for safety lid lock to release.

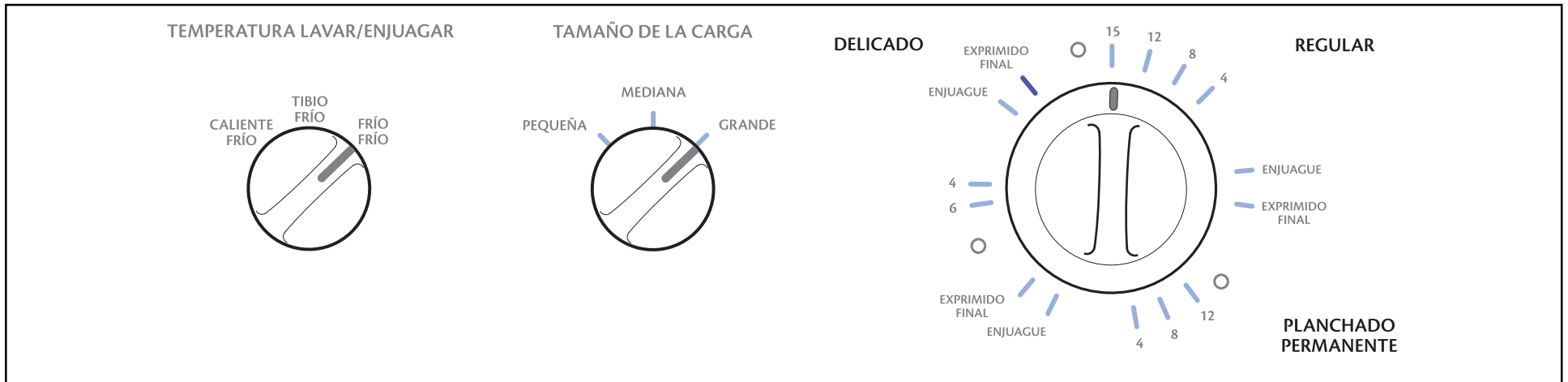
Cycle Selection

Always follow instructions on fabric care labels.

The Regular, Planchado Permanente/Colores (Perm Press/Colors) and Delicado (Delicate) cycles provide a spray rinse during the first spin, followed by a deep rinse and final spin.

Regular/Blanca (Regular/Whites) Cycle

Provides up to 15 minutes of normal agitation followed by a fast spin for most fabrics.



Cycle Selection (continued)

Planchado Permanente/Colores (Perm Press/Colors) Cycle

Provides up to 12 minutes of normal agitation followed by a fast spin for cottons and blends with a no-iron finish.

Delicado (Delicate) Cycle

Provides up to 6 minutes of gentle agitation followed by a slow spin for knit and delicate items.

Controls

Always follow instructions on fabric care labels.

Terperatura de Lavado/Enjuager (Wash/Rinse Temperature) sets the water temperatures for washing and rinsing. Select wash water temperature according to fiber content and soil level of the load, and type of detergent used. A cold water rinse saves energy and reduces wrinkling.

The following chart suggests wash/rinse temperatures for basic fabric types.

<u>Fabric Type</u>	<u>Wash/Rinse Temperature</u>
Heavily soiled white/colorfast cotton, perm press	Hot/Cold (Caliente/Frío)
Lightly soiled white/colorfast cotton, perm press	Warm/Cold (Tibio/Frío)
Noncolorfast fabrics, knits, delicates	Cold/Cold (Frío/Frío)
Washable woolens	Warm/Warm** (Tibio/Tibio) or Warm/Cold (Tibio/Frío)

**some models

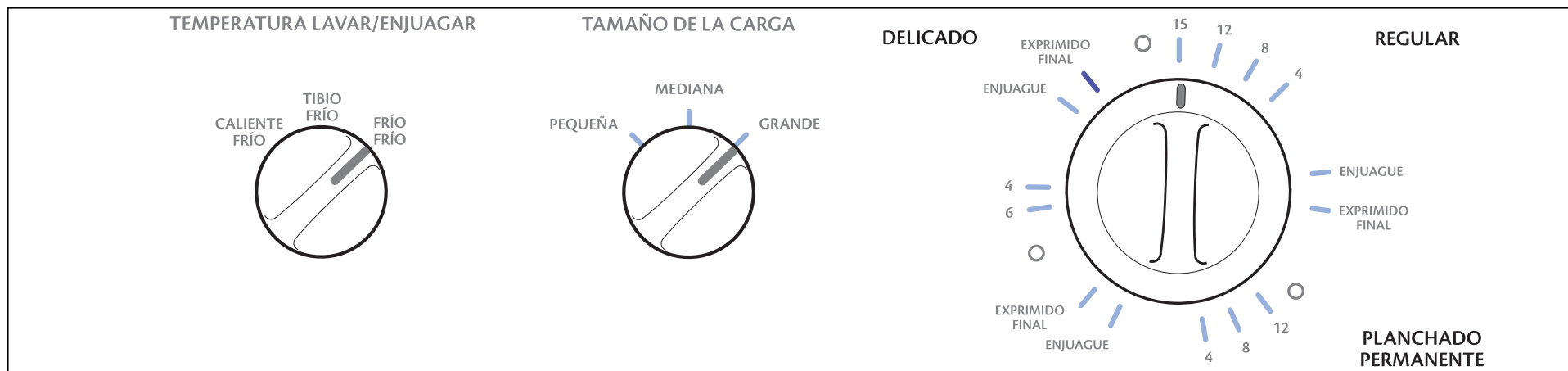
Tamaño de la Carga (Load Size) sets the amount of wash and rinse water for the wash load. Select a water level appropriate for the load size. There should be enough water for items to move freely.

- On some models, to increase water level after the wash cycle begins, turn the Load Size control to Reset and hold. When water begins to enter the tub, turn the control to the desired setting.

Energy Saving Tips

- Wash full loads. Oversize loads use extra energy. Undersize loads waste energy.
- When small wash loads cannot be avoided, use lower water levels.
- Select the appropriate cycle and time for each load. Shorten wash times for lightly soiled loads.
- To reduce drying time, select a fast spin speed to remove more water from heavy items such as towels and jeans.
- Use warm water to wash most loads. Limit hot water washes to heavily soiled and white loads. Use cold water for lightly soiled items and rinsing.
- Operate the washer in early morning and late evening when utility demands are low.
- Follow proper laundry procedures to avoid rewashing.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO



Antes de Utilizar su Lavadora

Lea cuidadosamente el Manual del Usuario. Contiene información de garantía y seguridad importante. También contiene sugerencias para obtener mejores resultados en el lavado.

ADVERTENCIA Para reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico, lesiones personales, lea las INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD indicadas en el Manual del Usuario antes de usar este artefacto.

Pasos de Funcionamiento

Lea los Métodos de Lavado en su Manual del Usuario. Allí encontrará explicados los pasos de funcionamiento más completos.

1. Clasifique el lavado en cargas que puedan ir juntas.
2. Prepare las prendas para el lavado.

3. Trate de antemano manchas y suciedad intensa.
4. Agregue la cantidad medida de detergente a la tina de lavado.
5. Si desea, agregue blanqueador líquido en el depósito.
6. Coloque la carga en la tina.
7. Si desea, agregue suavizante de telas en el depósito de suavizante para alguno modelos o un enjuague final.
8. Coloque el selector de ciclo y el control de lavado de acuerdo al tipo, tamaño y grado de suciedad de cada carga.
9. Cierre la tapa y tire la perilla selectora de ciclo para comenzar el lavado.
10. Remueva las prendas al final del ciclo. Espere aproximadamente 1 minuto para que el mecanismo de seguridad libere la tapa.

Selección de Ciclo

Siempre siga las instrucciones de cuidado en las etiquetas de cada prenda.

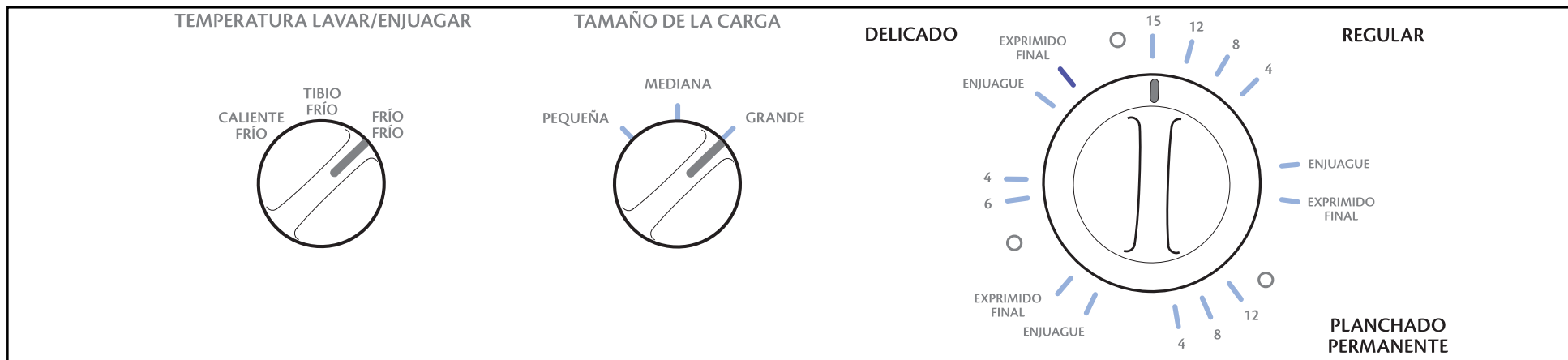
Los ciclos Regular, Planchado Permanente, y Tejidos y Ropa Delicada proporcionan un enjuague rociado en el primer exprimido, seguido por un enjuague profundo y un exprimido final.

Ciclo Regular/Blanca

Le ofrece hasta 15 minutos de agitación de lavado normal seguido de rápido exprimido para la mayoría de las telas.

Ciclo Planchado Permanente/Colores

Le ofrece hasta 12 minutos de agitación de lavado normal seguido de un rápido exprimido para algodones y mezclas con un acabado de no planchado.



Selección de Ciclo

(continuación)

Ciclo para Tejidos y Ropa Delicada

Le ofrece 6 minutos de agitación de lavado gentil seguido de un lento exprimido para tejidos y artículos delicados.

Controles

Siempre siga las instrucciones de cuidado en las etiquetas de cada prenda.

TEMPERATURA DE LAVADO/ENJUAGUER establece la temperatura del agua para el lavado y el enjuague. Seleccione la temperatura del agua de acuerdo con el tipo de fibras en la prenda, nivel de suciedad y tipo de detergente. El enjuague con agua fría conserva energía y reduce el arrugado.

El siguiente diagrama sugiere temperaturas de lavado/enjuague para distintos tipos de telas básicas.

Tipo de Tela	Temperatura de Lavado/Enjuague
Blanca muy sucia/colores que no destiñen algodón, planchado permanente	Caliente/Frío
Blanca no muy sucia/colores que no destiñen, algodón, planchado permanente	Tibia/Frío
Colores que destiñen, tejidos prendas delicadas	Frío/Frío
Lana lavable	Tibia/Frío o Tibia/Tibia**
**alguno modelos	

TAMAÑO DE LA CARGA establece la cantidad de agua para el lavado y el enjuague. Seleccione el nivel apropiado de agua para que los artículos puedan moverse libremente en la tina.

Alguno modelos:

- Para aumentar la cantidad de agua después que el ciclo de lavado a comenzado, gire el control del tamaño de la carga a la posición Reajuste y manténgala hasta que el agua comience a entrar en la tina, gire ahora el control a la posición deseada.

Consejos para Conservar Energía

Lave cargas completas. Demasiada carga usa más energía. Poca carga hace mal uso de la energía.

Cuando cargas pequeñas no puedan ser evitadas, use el nivel de agua apropiado.

Seleccione el tiempo y el ciclo apropiado para cada carga. Seleccione tiempos más cortos de lavado para prendas que no estén demasiado sucias.

Para reducir el tiempo de secado, seleccione velocidad de escurrido rápido para extraer más agua de prendas pesadas, tales como toallas y jeans.

Use agua tibia para la mayoría de los lavados. Limite el uso de agua caliente para prendas muy sucias o ropa blanca. Use agua fría para prendas no muy sucias y para el enjuague.

Haga funcionar su lavadora temprano por la mañana o tarde por la noche, estas son las horas en que la demanda de energía es menor.

Siga los procedimientos de lavado apropiados para evitar tener que volver a lavar.